



## PREȘEDINTELE REPUBLICII MOLDOVA

### DECRET

privind conferirea de distincții de stat  
domnilor Valentin FOCȘA și Sergiu COȘMAN

În temeiul art. 88 lit. a) din Constituția Republicii Moldova și al Legii cu privire la distincțiile de stat ale Republicii Moldova,

Președintele Republicii Moldova d e c r e t e a z ă:

Art.1. - Pentru muncă îndelungată și prodigioasă în domeniile științifico-practic și managerial, contribuție la modernizarea ramurilor sectorului zootehnic și la implementarea realizărilor științei în producție și cu prilejul aniversării a 65-a a Institutului Științifico-Practic de Biotehnologii în Zootehnie și Medicină Veterinară, se conferă:

Medalia „Meritul Civic”

domnului Valentin FOCȘA - șef al Laboratorului Tehnologii de Creștere și Exploatare a Bovinelor;

Titlul onorific „Om Emerit”

domnului Sergiu COȘMAN - șef al Laboratorului Nutriție și Tehnologii Furajere.

Art.2. - Prezentul decret intră în vigoare la data semnării.

PREȘEDINTELE REPUBLICII MOLDOVA



Chișinău, 10 noiembrie 2021.  
Nr.227-IX.



Перевод

## ПРЕЗИДЕНТ РЕСПУБЛИКИ МОЛДОВА

### У К А З

о награждении господ Валентина ФОКША и Сержиу КОШМАНА  
государственными наградами

---

На основании пункта а) статьи 88 Конституции Республики Молдова  
и Закона о государственных наградах Республики Молдова

Президент Республики Молдова п о с т а н о в л я е т:

Ст.1. - За долголетний плодотворный труд в научно-практической  
и управленческой областях, вклад в модернизацию отраслей  
животноводства и внедрение научных достижений в производство  
и в связи с 65-летием Научно-практического института биотехнологий  
в животноводстве и ветеринарной медицины

наградить медалью „Meritul Civic”

ФОКША Валентина - заведующего Лабораторией технологии  
выращивания и эксплуатации крупного  
рогатого скота

присвоить почетное звание „Om Emerit”

КОШМАНУ Сержиу - заведующему Лабораторией кормления  
и технологии кормов

Ст.2. - Настоящий указ вступает в силу со дня подписания.

ПРЕЗИДЕНТ РЕСПУБЛИКИ МОЛДОВА

МАЙЯ САНДУ



Кишинэу, 10 ноября 2021 г.  
№ 227-IX.